

Брюксел, 4 март 2026 г.
(OR. en)

7007/26

DELECT 44
PECHE 78

ПРИДРУЖИТЕЛНО ПИСМО

От:	Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа Martine DEPREZ, директор
Дата на получаване:	4 март 2026 г.
До:	Г-жа Thérèse BLANCHET, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз
№ док. Ком.:	C(2026) 1313 final
Относно:	ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) .../... НА КОМИСИЯТА от 4.3.2026 година за изменение на Регламент (ЕС) 2023/2053 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на управлението на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море

Приложено се изпраща на делегациите документ C(2026) 1313 final.

Приложение: C(2026) 1313 final



Брюксел, 4.3.2026 г.
C(2026) 1313 final

ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) .../... НА КОМИСИЯТА

от 4.3.2026 година

**за изменение на Регламент (ЕС) 2023/2053 на Европейския парламент и на Съвета
по отношение на управлението на червения тон в източната част на
Атлантическия океан и в Средиземно море**

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. КОНТЕКСТ НА ДЕЛЕГИРАНИЯ АКТ

Целта на делегирания регламент е да се измени и актуализира Регламент (ЕС) 2023/2053 на Европейския парламент и на Съвета¹, така че в него да бъдат отразени измененията, въведени с Препоръка 25-04 на ИССАТ за установяване на многогодишен план за управление на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море², която беше приета на 29-ото годишно заседание на Международната комисия за опазване на рибата тон в Атлантическия океан (ИССАТ) през ноември 2025 г.

Регламент (ЕС) 2023/2053 беше последно изменен с Делегиран регламент (ЕС) 2025/837 на Комисията от 7 февруари 2025 г.³.

2. КОНСУЛТАЦИИ ПРЕДИ ПРИЕМАНЕТО НА АКТА

В съответствие с член 67, параграф 4 от Регламент 2023/2053 Комисията обсъди проекта на регламент с Експертната група по рибарство и аквакултури.

В съответствие с принципите, определени в Междунституционалното споразумение за по-добро законотворчество⁴, делегираният регламент беше представен на съзакондателите (Европейския парламент и Съвета) за консултации на експертно равнище.

3. ПРАВНИ ЕЛЕМЕНТИ НА ДЕЛЕГИРАНИЯ АКТ

По силата на делегирания регламент в Регламент (ЕС) 2023/2053 се въвеждат следните изменения:

- размерът на неизползваната годишна квота за червен тон, която може да бъде пренесена от една година към следващата година, се увеличава от 5 % на 20 %;
- началото на риболовния сезон за кораби с мрежи гъргър в Средиземно море се изтегля с една седмица по-рано и се определя продължителността на риболовния сезон с мрежи гъргър за селскостопански цели във водите на Кантабрийско море и Канарските острови, като във втория случай риболовът се извършва в рамките на пилотен проект, одобрен от ИССАТ;

¹ Регламент (ЕС) 2023/2053 на Европейския парламент и на Съвета от 13 септември 2023 г. за установяване на многогодишен план за управление на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море, за изменение на регламенти (ЕО) № 1936/2001, (ЕС) 2017/2107 и (ЕС) 2019/833 и за отмяна на Регламент (ЕС) 2016/1627 (ОВ L 238, 27.9.2023 г., стр. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2053/oj>).

² Препоръка 25-04 на ИССАТ за замяна на Препоръка 24-05 за установяване на многогодишен план за управление на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море (<https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2025-04-e.pdf>).

³ Делегиран регламент (ЕС) 2025/837 на Комисията от 7 февруари 2025 г. за изменение на Регламент (ЕС) 2023/2053 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на управлението на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море (ОВ L, 2025/837, 2.5.2025 г., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/837/oj).

⁴ Междунституционално споразумение между Европейския парламент, Съвета на Европейския съюз и Европейската комисия за по-добро законотворчество, Междунституционално споразумение от 13 април 2016 г. за по-добро законотворчество (ОВ L 123, 12.5.2016 г., стр. 1).

- намалява се периодът, в рамките на който промените във вида на риболовните кораби, различен от кораби за улов, трябва да бъдат съобщавани на ИССАТ;
- приложение IX към Регламент (ЕС) 2023/2053 се изменя, като се добавя таблица с информация, която трябва да бъде предоставена относно действията, предприети в отговор на констатациите от инспекциите, извършени в рамките на схемата за съвместни международни инспекции;
- актуализират се минималните стандарти за процедурите за видеозапис, посочени в приложение X към Регламент (ЕС) 2023/2053;
- при посочването на задачите на наблюдателя в приложенията думата „заверява“ се заменя с „проверява и когато е целесъобразно, подписва“.

ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) .../... НА КОМИСИЯТА

от 4.3.2026 година

за изменение на Регламент (ЕС) 2023/2053 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на управлението на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2023/2053 на Европейския парламент и на Съвета от 13 септември 2023 г. за установяване на многогодишен план за управление на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море, за изменение на регламенти (ЕО) № 1936/2001, (ЕС) 2017/2107 и (ЕС) 2019/833 и за отмяна на Регламент (ЕС) 2016/1627⁵, и по-специално член 66, параграф 1, букви а)–в) и к) от него,

като има предвид, че:

- (1) Съюзът е страна в Международната комисия за опазване на рибата тон в Атлантическия океан (ИССАТ), след като Конвенцията ИССАТ беше одобрена с Решение 86/238/ЕИО на Съвета⁶.
- (2) ИССАТ приема мерки за осигуряване на дългосрочното опазване и устойчивото използване на рибните ресурси в зоната на Конвенцията ИССАТ и за съхраняване на морските екосистеми, в които се срещат тези ресурси. Възможно е тези мерки да придобият обвързващ характер по отношение на Съюза.
- (3) След последното изменение на Регламент (ЕС) 2023/2053⁷, по време на годишното си заседание през 2025 г. ИССАТ прие Препоръка 25-04 във връзка с управлението на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море⁸. Препоръка 25-04 на ИССАТ включва разпоредби относно преразглеждане на размера на неизползваната квота за червен тон, която може

⁵ Регламент (ЕС) 2023/2053 на Европейския парламент и на Съвета от 13 септември 2023 г. за установяване на многогодишен план за управление на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море, за изменение на регламенти (ЕО) № 1936/2001, (ЕС) 2017/2107 и (ЕС) 2019/833 и за отмяна на Регламент (ЕС) 2016/1627 (ОВ L 238, 27.9.2023 г., стр. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2053/oj>).

⁶ Решение 86/238/ЕИО на Съвета от 9 юни 1986 г. относно присъединяването на Общността към Международната конвенция за опазване на рибата тон в Атлантическия океан, изменена с протокола, приложен към заключителния акт от конференцията на пълномощните представители на държавите страни по Конвенцията, подписан в Париж на 10 юли 1984 г. (ОВ L 162, 18.6.1986 г., стр. 33, <http://data.europa.eu/eli/dec/1986/238/oj>).

⁷ Делегиран регламент (ЕС) 2025/837 на Комисията от 7 февруари 2025 г. за изменение на Регламент (ЕС) 2023/2053 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на управлението на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море (ОВ L, 2025/837, 2.5.2025 г., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/837/oj).

⁸ Препоръка 25-04 на ИССАТ за замяна на Препоръка 24-05 за установяване на многогодишен план за управление на червения тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море (<https://www.iccat.int/Documents/Recs/compendiopdf-e/2025-04-e.pdf>).

да бъде пренесена от една година към следващата година, риболовния сезон с мрежи гъргър и процедурите за съобщаване на информация в случай на нарушения в рамките на схемата за съвместни международни инспекции. Тези мерки следва да бъдат въведени в правото на Съюза.

- (4) Наред с това е необходимо в Регламент (ЕС) 2023/2053 да бъдат въведени редица изменения, за да се актуализират всички минимални стандарти за процедурите за видеозапис в приложение X.
- (5) Настоящият регламент следва да влезе в сила възможно най-скоро, тъй като предвидените в него разпоредби оказват пряко въздействие върху планирането на риболовния сезон за корабите на Съюза и съответните стопански дейности,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Регламент (ЕС) 2023/2053 се изменя, както следва:

- 1) В член 8 параграф 2 се заменя със следното:

„2. Всяка държава членка може да поиска прехвърляне на максимален процент в размер на 20 % от годишната ѝ квота от една година към следващата година. Съответната държава членка включва това искане в своите годишни планове за риболова и за управление на капацитета, които се включват в плана на Съюза за риболова и за управление на капацитета за одобрение от ICCAT.“

- 2) Член 17 се изменя, както следва:

- a) параграф 1 се заменя със следното:

„1. Риболовът на червен тон с мрежи гъргър в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море се разрешава от 19 май до 1 юли всяка година.“;

- b) параграф 4а се заменя със следното:

„4а. Чрез дерогация от параграф 1 риболовният сезон с мрежи гъргър в Кантабрийско море (риболовни зони 27.8.b и 27.8.c на ICES) с цел отглеждане обхваща периода от 26 май до 31 август.“;

- v) добавя се следният параграф 4б:

„4б. Чрез дерогация от параграф 1 Испания може да включи в годишния си риболовен план за 2026 г., посочен в член 11, искане корабите с мрежи гъргър, участващи в пилотния проект за отглеждане на червен тон на Канарските острови, да получат правото да извършват риболов на червен тон в зона 34 на ФАО от 15 март до 30 май.“

- 3) В член 26, параграф 1, първа алинея, след буква б) се добавя следната алинея:

„По отношение на корабния списък, посочен в буква б), срокът за представяне може да бъде по-кратък от един месец, когато представянето е наложено от промени в оперативните условия.“

- 4) Приложения VIII, IX, X, XII и XVб се изменят в съответствие с приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 4.3.2026 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN